Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Baroche II	1L
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum Date / Data	01.10.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	16:01
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POC01		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	55

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	213316	FROIDEVAUX Amélie	
Official scorer Marqueur	211304	LOUIS-SALGAT Laetitia	
Referee 1 Arbitre 1	207016	BREGNARD Dimitri	
Referee 2 Arbitre 2	95244	BIAGGI Aris	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	11	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
La Baroche II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Baroche II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
77	C	STALDER	Loïc				94219
55	A	FROIDEVAUX	Eric				30633
88	G	COEUDEVEZ	Julien	X	X	X	94175
25	G	HEINIGER	Nicolas				4034
90		SCHENK	Romain				96314
10		HENTZI	Guillaume				96255
68		WIDMER	Pierre				210278
4		CERF	Mathieu				97272
99		COPPIN	Philippe				212386
11		VARRIN	Nicolas				94222
35		FALLET	Steve				97159

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30125
	PELLATON	Yan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
00:28	4	55	1				
13:03	77	4	2				
19:38	77		3				
23:50	90	77	4				
25:04	90		5				
28:47	55	77	6				
38:32	77	55	7				
46:56	4	10	8				
54:01	68	55	9				
54:14	55	35	10				
54:59	77	99	11				
				TOTAL			11
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
08:04	77	2	00:00	10:04	A
31:56	90	2	00:00	33:56	B1
39:57	4	2	00:00	41:57	V2
58:14	4	2	00:00	59:51	I
TOTAL			8 min		

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
96	C	BIANCHI	Alessandro				202624
2	A	RIMEDIOTTI-VON GASSER	Steven				209168
1	G	MARCHESANO	Michele	X	X	X	205253
47	G	POZZI	Mirko				216469
7		ANTONINI	Davide				207268
87		DOLCI	Alex				97352
12		PERNI	Christian				202688
58		BERNASCONI	Alex				206221
8		SANTORO	Simone				208049
88		NIKLAUS	Andrea				210125
50		ARNOLDI	Marcello				214032
19		GODENZI	Raffaele				97212
13		SPINETTI	Alessandro				204380

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	217530
	PETRAGLIA	Angelo		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:12	13	88	1				
20:50	12	87	2				
21:50	96	50	3				
35:05	13		4				
59:51	58	50	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
09:42	87	2	00:00	11:42	H
22:35	7	2	00:00	23:50	G1
22:35	7	2	00:00	25:04	A
28:17	2	2	00:00	28:47	I
48:55	50	2	00:00	50:55	D
TOTAL			10 min		